



## CURRICULUM VITAE

### GENERALIJE

<b>Titula, ime i prezima</b>	DR TIJANA VASILJEVIĆ STOKIĆ
<b>Adresa</b>	VIDOVDANSKA 59, DOBOJ
<b>Telefon</b>	065 840 000
<b>Web</b>	
<b>E-mail</b>	stokic@gmail.com
<b>Državljanstvo</b>	BIH-RS
<b>Datum rođenja</b>	11.10.1978.
<b>Mjesto rođenja</b>	DOBOJ
<b>Skype</b>	

### RADNO ISKUSTVO

- |   |   |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"><li>• od – do</li><li>• Ime i adresa poslodavca</li><li>• zanimanje ili pozicija</li><li>• osnovne dužnosti i obaveze</li></ul> | 2003-<br>GIMNAZIJA „JOVAN DUCIĆ“ DOBOJ<br>prof. Engleskog jezika i književnosti |
| <ul style="list-style-type: none"><li>• od – do</li><li>• Ime i adresa poslodavca</li><li>• zanimanje ili pozicija</li><li>• osnovne dužnosti i obaveze</li></ul> | 2003-<br>Cambridge Centar Banja Luka P.J Dobo<br>prof. Engleskog jezika         |
| <ul style="list-style-type: none"><li>• od – do</li><li>• Ime i adresa poslodavca</li><li>• zanimanje ili pozicija</li><li>• osnovne dužnosti i obaveze</li></ul> | 2003<br>Okružni sud Dobo<br>stalni sudski tumač za engleski jezik               |
| <ul style="list-style-type: none"><li>• od – do</li><li>• Ime i adresa poslodavca</li><li>• zanimanje ili pozicija</li><li>• osnovne dužnosti i obaveze</li></ul> | 2004-2014<br>Slobomir P Univerzitet<br>asistent, viši asistent                  |
| <ul style="list-style-type: none"><li>• od – do</li><li>• Ime i adresa poslodavca</li><li>• zanimanje ili pozicija</li></ul>                                      | 2014-<br>Slobomir P Univerzitet<br>docent                                       |

## • osnovne dužnosti i obaveze

## FORMALNO OBRAZOVANJE

- od – do 2003
- naziv ustanove, mjesto i država Univerzitet Beograd, Filološki fakultet, Beograd, Srbija
- oblast Engleski jezik i književnost
- zvanje prof. engleskog jezika i književnosti
  
- od – do 2009
- naziv ustanove, mjesto i država Univerzitet Banja Luka, Filozofski fakultet, Banja Luka, BIH
- oblast Opšte studije jezika- engleski jezik
- zvanje magistar filoloških nauka
  
- od – do 2013
- naziv ustanove, mjesto i država Univerzitet Beograd, Filološki fakultet, Beograd, Srbija
- oblast Opšte studije jezika- engleski jezik
- zvanje doktor filoloških nauka
  
- od – do
- naziv ustanove, mjesto i država
- oblast
- zvanje

## NEFORMALNO OBRAZOVANJE

- od – do 2013
- naziv ustanove, mjesto i država Ministarstvo prosvjete i kulture Republike Srpske
- oblast
- stečeno zvanje ili diploma stručno zvanje višeg savjetnika

## VJEŠTINE I SPOSOBNOSTI

*stečene u toku života, bez formalnog dokaza i posjedovanja sertifikata ili diplome*

## MATERINJI JEZIK

Srpski jezik

## STRANI JEZICI

ENGLISKI C2

NJEMAČKI JEZIK B2

LIČNE KARAKTERISTIKE/SKLONOSTI  
NEOPHODNE ZA RAD SA LJUDIMA

## ORGANIZACIONE SPOSOBNOSTI

## TEHNIČKE VJEŠTINE

*kompjuteri i druga tehnička oprema*

**OSTALE VJEŠTINE**

*vještine prethodno nepomenute*

**VOZAČKA DOZVOLA**

**ČLANSTVO U PROFESIONALNIM  
ASOCIJACIJAMA**

UDRUŽENJE SUDSKIH TUMAČA RS

**IZDAVAČKI ODBORI**

1. Vasiljević Stokić, T. (2009) „Povezanost jezika i kulture u nastavi stranog jezika“, Uzdanica, časopis za jezik, književnost, umjetnost i pedagoške nauke, godina VI, br.1, Univerzitet u Kragujevcu. Pedagoški fakultet. Jagodina,2009. str.182-186

(<http://www.pefja.kg.ac.rs/preuzimanje/Uzdanica%20PDF/Uzdanica6.pdf>)

2. Vasiljević Stokić, T. (2009). „Kultura kao faktor u nastavi engleskog jezika“, Radovi Filozofskog fakulteta Pale, br.11, Univerzitet Istočno Sarajevo, tom 2 za 2009, str. 279-286.

([http://www.ffuis.edu.ba/media/publikacije/radovi/2011/03/28/radovi\\_11\\_knjiga\\_1.pdf](http://www.ffuis.edu.ba/media/publikacije/radovi/2011/03/28/radovi_11_knjiga_1.pdf))

3. Vasiljević Stokić, T. (2010). „Jezičke vještine govorenja u nastavi stranog jezika i vježbe koje podstiču vještinu govorenja“ Nauka, časopis Slobomir P Univerziteta za društvene i humanističke nauke, Slobomir, godina I, vol 1, str. 31-39.2010.

(<http://nauka.spu.ba/archive.html>)

4. Vasiljević Stokić, T. (2010). „Problemi prevođenja u nastavi stranog jezika na univerzitetskom nivou“ Značenja, časopis iz oblasti kulture, nauke, umjetnosti i obrazovanja, br.67, Doboj 2010. str. 165-173

5. Branković, V. i Vasiljević Stokić, T. „O poreklu i razvoju kantri muzike“, koautorstvo sa Vesnom Branković, Značenja, časopis iz oblasti kulture, nauke, umjetnosti i obrazovanja, br.67, Doboj 2010. str. 215-225

6. Vasiljević Stokić, T. (2010). „Razvijanje komunikativne sposobnosti kod učenika koji uče engleski jezik kao strani“, Pedagoški fakultet, Zenica. Univerzitet u Zenici. Zbornik Radova III međunarodno naučno-stručnog skupa skupa, 2010. str. 485-492.

([http://www.pf.unze.ba/nova/zbornici/INTERNAC\\_1004.pdf](http://www.pf.unze.ba/nova/zbornici/INTERNAC_1004.pdf))

7. Vasiljević Stokić, T. (2011). „Engleski jezik- globalni jezik XXI vijeka“. Zbornik radova Filozofskog fakulteta, Pale. Univerzitet Istočno Sarajevo., knjiga 5/1, 2011 str. 169-175.

([http://www.ffuis.edu.ba/media/publikacije/radovi/2012/08/21/zbornik\\_5-1.pdf](http://www.ffuis.edu.ba/media/publikacije/radovi/2012/08/21/zbornik_5-1.pdf))

8. Vasiljević Stokić, T. (2011). Jezik i identitet-anglosrpski jezik.“ Naučni skup: Naučna i duhovna utemeljenost društvenih reformi. Univerzitet u Banja Luci. Filozofski fakultet, Banja Luka, 2011., str. 126-131.

#### **ZNAČAJNIJI OBJAVLJENI RADOVI**

9. Vasiljević Stokić, T. (2011). Rodna ravnopravnost i zastupljenost u udžbenicima engleskog jezika za srednje škole. FILUM. Srpski jezik, književnost i umetnost. Zbornik radova sa V međunarodnog naučnog skupa održanog na Filološko-umetničkom fakultetu u Kragujevcu. knjiga 2. Žene: Rod, identitet, književnost. 2011 str. 675-681.

10. Vasiljević Stokić, T. (2012). „Problemi ekvivalencije u nastavi prevođenja kao rezultat sociokulturnih razlika između izvornog i ciljnog jezika“. Zbornik radova Filozofskog fakulteta Pale. Univerzitet Istočno Sarajevo., knjiga 6/1., 2012. str. 319-327.

([http://www.ffuis.edu.ba/media/publikacije/radovi/2012/08/21/zbornik\\_6-1.pdf](http://www.ffuis.edu.ba/media/publikacije/radovi/2012/08/21/zbornik_6-1.pdf))

11. Vasiljević Stokić, T. (2012) „Oblici i vrste prevođenja u istoriji prevodilaštva“. Radovi Filozofskog fakulteta Pale, Univerzitet Istočno Sarajevo. 2012. Br.13, knjiga 1. str. 743-747

([http://www.ffuis.edu.ba/media/publikacije/radovi/2012/06/04/57\\_Tijana\\_Vasiljevic.pdf](http://www.ffuis.edu.ba/media/publikacije/radovi/2012/06/04/57_Tijana_Vasiljevic.pdf))

12. Vasiljević Stokić, T. (2012). „Techniques for teaching Very Young Children“. Pedagoški fakultet, Jagodina. Univerzitet u Kragujevcu. Jagodina, 2012. str. 75-82.

([http://www.pefja.kg.ac.rs/preuzimanje/Tempus/Content\\_and\\_Language\\_Integrated\\_Learning.pdf](http://www.pefja.kg.ac.rs/preuzimanje/Tempus/Content_and_Language_Integrated_Learning.pdf))

13. Vasiljević Stokić, T. (2012). „Pregled doprinosa pojedinaca u podučavanja stranih jezika od XV do XIX vijeka“, Filozofski fakultet, Zenica. Univerzitet u Zenici. Zbornik Radova IV međunarodno naučno-stručnog skupa, 2012. str. 667-676.

(<http://www.pf.unze.ba/nova/linkovi/IV%20MNSS-ISEC%202012%20Zbornik%20Proceedings.pdf>)

14. Vasiljević Stokić, T. i Mirković, Đ. (2013). „Interkulturalni senzibilitet učenika srednje škole“. koautorstvo sa Mirković Đukicom. Zbornik radova: Jezik, književnost, vrednosti: Jezička istraživanja. Univerzitet u Nišu. Filozofski fakultet. Niš, 2013. str. 649-658.

15. Vasiljević Stokić, T. (2013). „Nastava gramatike u komunikativnom pristupu: tradicija, teorija i praksa“. Zbornik radova Filozofskog

fakulteta u Istočnom: Nauka i Tradicija. Univerzitet u Istočnom Sarajevu, Filozofski fakultet Pale, str. 229-240.

16. Vasiljević Stokić, T. i Mirković, Đ. (2014). „Marginalizacija komunikativnih jezičkih vježbanja u udžbenicima engleskog jezika za srednju školu“. koautorstvo sa Mirković Đukicom. Zbornik radova: Jezik, književnost, marginalizacija: Jezička istraživanja. Univerzitet u Nišu. Filozofski fakultet. Niš, 2014. str. 571-582.

17. Vasiljević Stokić, T. i Polovina, V. (2014) „Jezičke kompetencije i metalingvistička kompetencija u nastavi engleskog jezika kao stranog“. koautorstvo sa Vesnom Polovinom. Filozofski fakultet u Zenici, Univerzitet u Zenici. Zbornik radova V međunarodno naučno-stručnog skupa. str. 225-231.

<http://ff.unze.ba/zbornici-radova/>

18. Vasiljević Stokić, T. (2014). „Leksičko-semantička obrada i analiza u prevodima studenata engleskog jezika (jezika lingua franca modernog doba)“. Zbornik radova Filozofskog fakulteta u Istočnom: Nauka i Globalizacija. Knjiga 8, Tom 1. Filozofski fakultet, Univerzitet u Istočnom Sarajevu. str.285-298.

[http://www.ffuis.edu.ba/media/publikacije/radovi/2014/06/16/zbornik\\_8\\_1-1.pdf](http://www.ffuis.edu.ba/media/publikacije/radovi/2014/06/16/zbornik_8_1-1.pdf)

**UČEŠĆE U NAUČNO-  
ISTRAŽIVAČKIM I DRUGIM  
PROJEKTIMA**

1. X Naučni skup, Banjalučki novembarski susreti.( 27-28.11.2009.) Naučna i duhovna utemeljenost društvenih reformi. Tema: *Jezik i identitet- anglosrpski jezik.*
2. III Međunarodni naučno-stručni skup o edukaciji nastavnika (22-23.04.2010). Zenica. Tema: *Razvijanje komunikativne sposobnosti u nastavi stranog jezika i kulture.*
3. Nauka i politika (22-23.05.2010.) Univerzitet u Istočnom Sarajevu, Filozofski fakultet Pale. Tema: *Engleski jezik- globalni jezik XXI vijeka.*
4. 2nd INTERNATIONAL CONFERENCE. Teaching Foreign Languages to Young Learners: Content and Language Integrated Learning in Teaching Young Learners.( June 4-5, 2010). Faculty of Education in Jagodina, University of Kragujevac. Tema: *Techniques for teaching young learners.*
5. V međunarodni naučni skup Srpski jezik, književnost i umetnost na Filološko-umetničkom fakultetu u Kragujevcu, Univerzitet Kragujevac, 29-30. X 2010. Tema: *Rodna ravnopravnost i zastupljenost u udžbenicima engleskog jezika za srednje škole.*
6. Međunarodni naučni skup Filološka istraživanja danas na Filološkom fakultetu, Univerzitet Beograd, 26. i 27. 11. 2010. Tema: *Odnos eksplicitnog i implicitnog gramatičkog znanja studenata i njihov uticaj na usvajanje gramatike engleskog jezika u nastavi prevođenja na univerzitetskom nivou.*
7. Nauka i identitet (21.-22.05.2011). Univerzitet u Istočnom Sarajevu, Filozofski fakultet Pale. Tema: *Problemi ekvivalencije u nastavi prevođenja kao rezultat sociokulturnih razlika između izvornog i ciljnog jezika.*
8. Naučni skup Jezik, književnost i vrednosti (27. i 28.04.2012). Filozofski fakultet u Nišu. Tema: *Interkulturalni senzibilitet učenika srednje škole.*
9. Naučni skup Nauka i tradicija (18. i 19.05.2012.) Univerzitet u Istočnom Sarajevu, Filozofski fakultet Pale. Tema: *Nastava gramatike u komunikativnom pristupu: tradicija, teorija i praksa.*
10. IV Međunarodno naučno-stručni skup o edukaciji nastavnika. Edukacija za budućnost (24.i 25.05.2012). Pedagoški fakultet u Zenici. Tema: *Kratak istorijski pregled doprinosa pojedinaca u podučavanju stranih jezika.*
11. Međunarodna konferencija o društvenom i tehnološkom razvoju (STED 2012). Banja Luka, 28-29.09.2012. Univerzitet za poslovni inženjering i menadžment, Banja Luka. Tema: *Globalizacija jezika.*
12. Međunarodna konferenciju Kultura: u potrazi za novom paradigmom, Beograd, Filološki fakultet. 18. i 19. mart 2013. godine. Tema: *Analiza stavova i interesa učenika prema nastavi kulture u sklopu nastave engleskog jezika-integrirani model.*
13. Naučni skup Jezik, književnost i marginalizacija, Niš, Filozofski fakultet, 26. i 27. april, 2013. godine. Tema: *Marginalizacija komunikativnih jezičkih vježbanja u udžbenicima engleskog jezika za srednju školu.*
14. Naučni skup Nauka i globalizacija (17-19. maj, 2013). Univerzitet u Istočnom Sarajevu. Filozofski fakultet, Pale. Tema: *Leksičko-semantička obrada i analiza u prevodima studenata engleskog jezika (jezika lingua franca modernog doba).*
15. V Međunarodno naučno-stručni skup na temu Kulturni identitet u digitalnom dobu (03.i 04.04.2014). Filozofski fakultet u Zenici. Tema: *Jezičke kompetencije i metalingvistička kompetencija u nastavi engleskog jezika kao stranog.*
16. Naučni skup Jezik, književnost i diskurs, Niš, Filozofski fakultet, 25. i 26. april, 2014. godine. Tema: *Neka obilježja i analiza testa u diskursu restaurativne stomatologije.*
17. Naučni skup Nauka i sloboda (16-18.maj, 2014). Univerzitet u Istočnom Sarajevu. Filozofski fakultet, Pale. Tema: *Sloboda izražavanja u pisanju u srednjoškolskoj nastavi engleskog jezika.*

